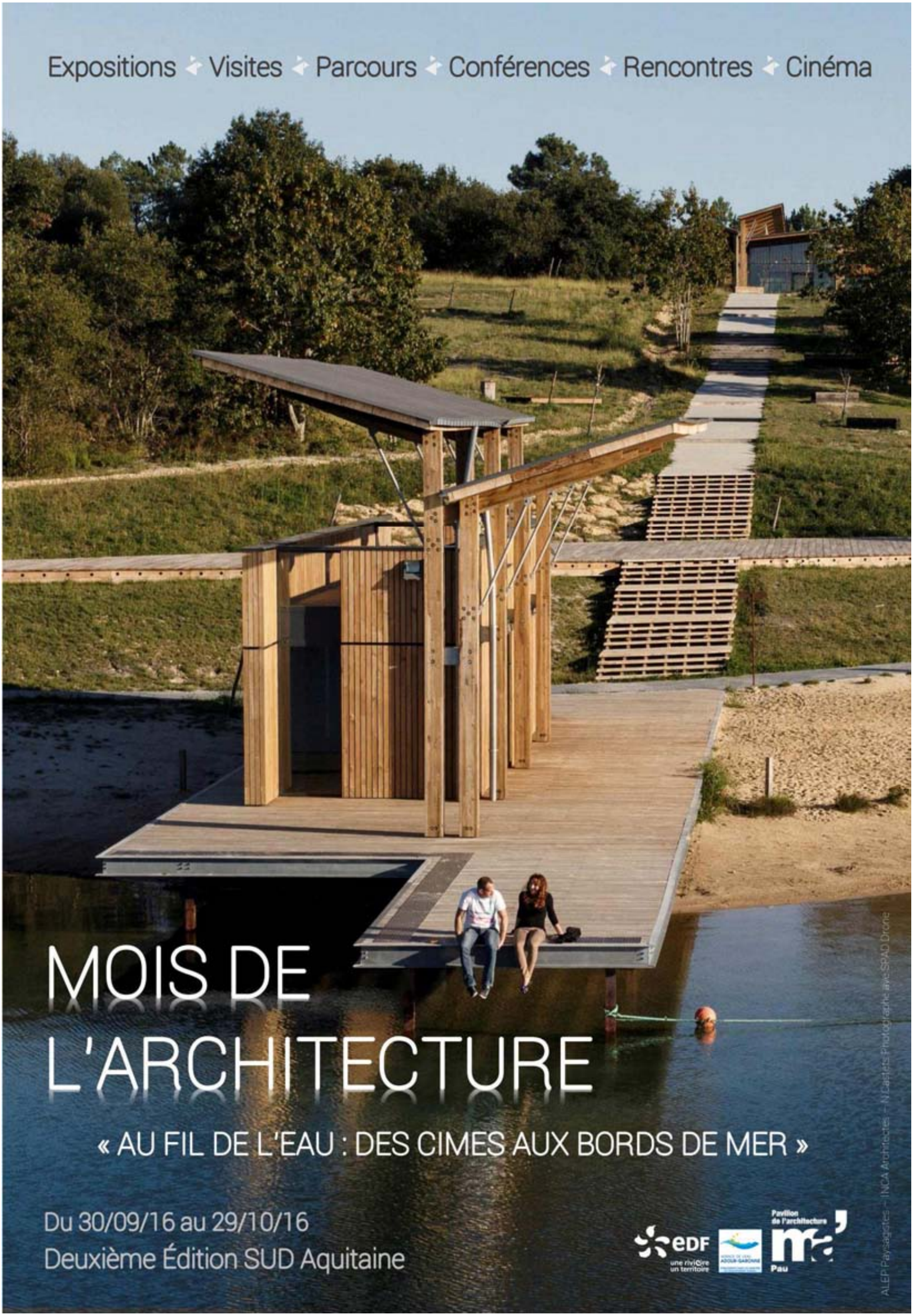

Expositions Visites Parcours Conférences Rencontres Cinéma
MOIS DE L'ARCHITECTURE
« AU FIL DE L'EAU : DES CIMES AUX BORDS DE MER »
Du 30/09/16 au 29/10/16
Deuxième Édition SUD Aquitaine
edf
une rivière un territoire
Pavillon de l'architecture
ma'
Pau
ALEP Paysagistes – INCA Architectes – N.Castets Photographie avec SPAD Drone

PROGRAMME

INFORMATIONS

Pavillon de l'Architecture
3, Place de la Monnaie
64000 PAU
Portable : 06.16.99.32.23
Téléphone : 05.33.11.44.86
www.pavillondelarchitecture.com
Email : contact@pavillondelarchitecture.com

CONTACT & COORDINATION

Nadine Bueno : **06.16.99.32.23**

AVEC LA PARTICIPATION DE

EDF, Agence de l'eau Adour-Garonne, Communauté des Communes du Pays de Nay, Association Fer et Savoir-Faire, SHEM, Nayart, CAUE 64, DDTM 64, BET Alios, Communauté des Communes du Piémont Oloronais, Ville d'Arthez D'Asson, Ville d'Oloron-Ste-Marie, Centre d'Interprétation de l'Architecture et du Patrimoine des Pyrénées Béarnaises, BET Terra Environnement, Mairie de Baudreix, Colegio Oficial de Arquitectos Vasco-Navarro, Conseil de l'Ordre Régional des Architectes d'Aquitaine, MJC Berlioz, Association Le Local, Le Méliès, Unikalo, Destination Patrimoine, CAUE 40, Fédération Française de Paysage, Ville de Mont-de-Marsan, Ville de Pau.

AVEC LE SOUTIEN POUR L'ÉVÈNEMENT DE NOS PARTENAIRES

Agence de l'eau Adour-Garonne, EDF

ET TOUT AU LONG DE L'ANNÉE

Ordre des architectes d'Aquitaine, Réseau des maisons d'architecture, Ville de Pau, Conseil Départemental, Le Col, La Béarnaise Habitat, Office Palois de l'habitat, CAUE 64, Ville d'Art et d'Histoire, Phonies Bergères, Destination Patrimoine, Écocène, Pau à vélo, Carrières Laplace, Chaux de St Astier, CupaStone, EDF, Enedis, Eternit, Forbo, Gerflor, Id&S Bigorre Bureau, Interpro Forêt Bois, Lafarge Ciments, Lafitte Paysage, Mapei, Nemetschek, Somidis FPEE, Soprema, Taillerie de Bidache, Technal, Terreal, Velux, Weber & Broutin, WMzinc Umicore, Unikalo

CONCEPTION & RÉALISATION :

Margot Pinot - Nadine Bueno - Anne Vaudel, Manon Oliva

Le Pavillon vous propose la **Deuxième Édition du Mois de l'Architecture** autour du thème

«Au fil de l'eau : des cimes aux bords de mer»

A plusieurs titres il est important de re-connaître le Paysage qui nous héberge, que l'Homme façonne au travers de l'histoire et de l'espace, de nos besoins et de nos envies. L'observation de l'environnement dans lequel nous vivons, nous permet de l'appréhender et de mieux nous identifier.

Le Pavillon de l'Architecture de Pau organise, pour ce mois d'Octobre 2016, un focus sur un élément essentiel de notre environnement : L'EAU, en vous proposant des parcours dans l'espace et le temps, sur un territoire allant des cimes pyrénéennes aux plages basco-landaises, en passant par les plaines alluvionnaires des gaves.

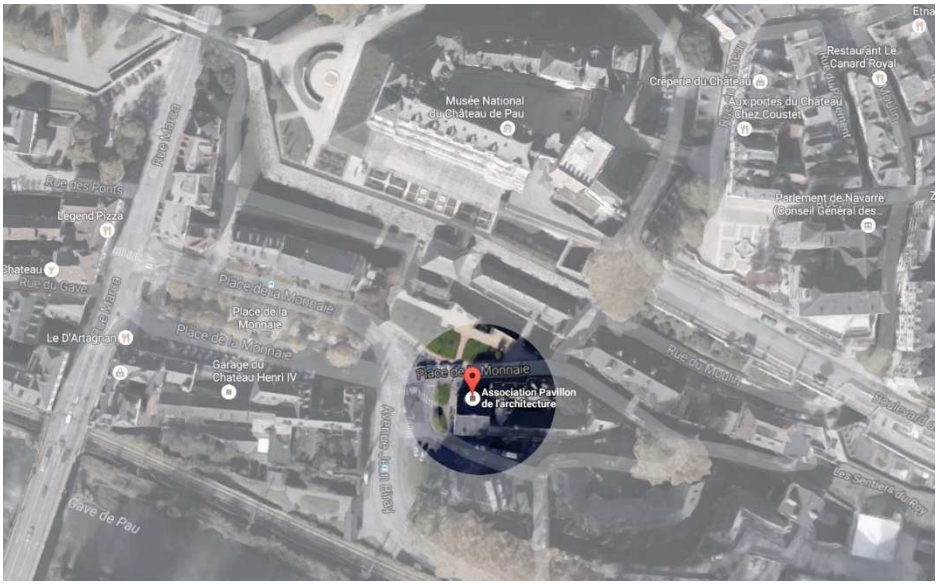
Se déclineront au cours de ce mois diverses manifestations :

- une exposition de réalisations architecturales contemporaines,
- de nombreuses visites architecturales, urbaines et paysagères,
- des débats sur les règles qui régissent notre rapport à l'eau,
- de nos usages passés, présents et à venir.

Des eaux de pluie aux eaux de rivière, de la ressource énergie aux loisirs, le Pavillon s'est efforcé de dresser un panel varié du rapport Homme/Eau et souhaite que ce Mois de l'Architecture soit un moment de partage et d'amplification de notre conscience territoriale.
Car l'environnement que nous pratiquons, participe à l'identité de tout un chacun.

Lancelot de Madaillan, Séverine Tardieu
Co -présidents

LOCALISATION



Crée en 1993, Le Pavillon de l'Architecture, est un lieu de diffusion et de transmission de la culture architecturale.

Grâce à l'investissement bénévole de ses adhérents et au travail de sa directrice, il joue un rôle d'animateur culturel et associatif pour les architectes et il contribue à sensibiliser les différents publics à l'architecture.

Association loi 1901, il fait partie d'un réseau national qui réunit 35 maisons de l'architecture.

Toute l'année le Pavillon propose des rendez-vous permettant à tous de découvrir et comprendre les enjeux de l'architecture, de l'urbanisme et de l'environnement.

Le Pavillon de l'architecture s'adresse à tous. Il est ouvert aux architectes, aux professionnels du cadre de vie ainsi qu'à un large public s'intéressant au paysage, à l'urbanisme, à l'architecture et aux enjeux de société.

C'est un lieu de rencontre, d'échanges et de débats auprès des professionnels mais également un lieu de découverte et de médiation auprès du grand public.

Deuxième Édition SUD Aquitaine

Du 30/09/16 au 29/10/16

Présentation des 14 évènements organisés tout au long du mois

Vendredi 30 Septembre 2016 - 18h30

- Vernissage de l'exposition « Au fil de l'Eau : des cimes aux bords de mer »
- Conférence « Métamorphoses »

Animée par Gilles Marty – Architecte DPLG agence INCA – Enseignant ENSA Grenoble

En présence de

Jean-Paul Brin – Adjoint au Maire de Pau en charge de la coordination générale de l'urbanisme et des travaux ; Annie Hild – Conseillère départementale – Présidente du CAUE 64 ; Dominique Tessier – Président du Réseau des Maisons de l'Architecture – Conseiller National de l'Ordre des Architectes ; Eric Wirth – Président de l'Ordre Régional des Architectes d'Aquitaine

RDV 18h30 au Pavillon de l'Architecture de Pau

Information : 06.16.99.32.23

du 30 septembre au 29 octobre 2016

« Au Fil de l'Eau : des Cimes aux Bords de Mer »

EXPOSITION

Exposition de projets d'architectes et de paysagistes conçue et réalisée par le Pavillon de l'architecture avec le soutien de EDF et de l'Agence de l'eau Adour-Garonne

• **Entrée libre et gratuite**
Ouverture : lundi/mardi/jeudi de 14h00 à 19h00
Information : 06.16.99.32.23

« Métamorphoses »

CONFÉRENCE

Gilles Marty – Architecte DPLG agence INCA – Enseignant ENSA Grenoble

« Rêver, imaginer, créer, inventer, depuis toujours l'architecture n'est pas seulement synonyme de construire mais bien une **manière d'édifier des idées**. L'architecture est affaire de **dialogue**, elle se nourrit de lieux, d'histoires, de paysages, de nature, d'hommes, de voyages et de cultures. Elle en exprime l'essence dans notre sensibilité contemporaine. Ma vision de l'architecture est basée sur la notion de **« Conversation »**. Conversation entre le passé et l'avenir des grands sites naturels, historiques et culturels que nous valorisons. La création contemporaine est une nouvelle couche d'imaginaire et d'intelligence que nous rajoutons aux choses pour les magnifier, les **métamorphoser**. C'est pourquoi, le sens de construire c'est avant tout pour moi **«Construire du sens».** [...] »

Samedi 1er Octobre 2016 - 14h30

« Patrimoine Industriel »

VISITES GUIDÉES

14h30 – Les Forges d'Arthez d'Asson – Vallée de l'Ouzom

Le site des forges d'Arthez-d'Asson présente un intérêt architectural qui témoigne d'un procédé de fabrication original de sidérurgie dite «à la catalane», un des plus anciens témoignages de la tradition industrielle du pays de Nay.

En présence de

Jean-Jacques Lafitte ,Maire d'Arthez-d'Asson ; Christian Petchot-Bacque, Président de la Communauté des Communes du Pays de Nay ; Virginie Rosato, Chargée de mission Patrimoine CCPN ; Dominique Fournier, Président Fer et Savoir-Faire ; Christian Bouché, architecte conseil CAUE 64 ; Xavier Molesin, SHEM

17h00 - Visite de la Minoterie – Centre d'art contemporain de Nay

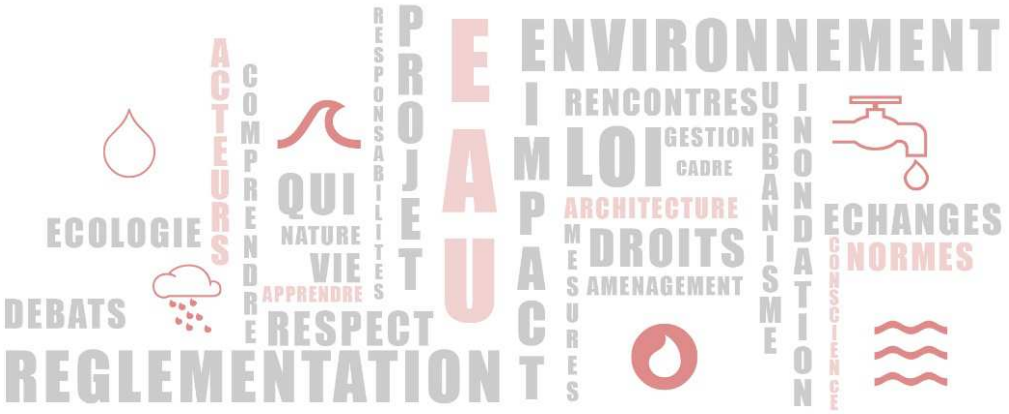
L'association Nayart, créée en 1998, regroupe bénévoles, artistes et amateurs d'art. Découverte de l'exposition en cours « Familière étrangeté » (œuvres de : Isabelle Crampe, Nathalie Dumonteil, Kiki L et Iris Miranda)

En présence de

Chahab, artiste fondateur de la Minoterie

RDV **Covoiturage** - 13h30 au parking du Pont d'Oly ou 14h30 à Arthez d'Asson
Ou 17h à la Minoterie
Information : 06.16.99.32.23

Mardi 4 Octobre 2016 – 18h00



« L'Eau en milieu aquatique dans les projets de construction et d'aménagement »

RENCONTRES

En partenariat avec **l'Agence de l'eau Adour – Garonne et GRDF**

- Eau et urbanisme
- Réussir un aménagement en concevant des projets soucieux de la gestion de l'eau
- Procédures administratives : à qui s'adresser et où

Avec la participation de

Véronique Mabrut - Agence de l'eau Adour-Garonne , Directrice de Délégation « Adour et Côtiers »; Bruno Pallas - DDTM 64 (Direction Départementale des Territoires et de la Mer - Service Gestion et Police de l'eau) ; Adrien Combaud - hydrogéologue bureau d'études ALIOS ; Jean-Pierre Bourgerie – Architecte Pavillon de l'Architecture

RDV 18h00 au Pavillon de l'architecture

Information : 06.16.99.32.23

Vendredi 7 Octobre 2016

VISITES GUIDÉES - RENCONTRES

En partenariat avec **EDF**

- **8h45** Centrale EDF de Soeix et sa passe à poissons
- **10h00** Centre d'Information du Public d'EDF
  Villa du Pays d'Art et d'Histoire
  Jardin de la Confluence des Gaves
  Passerelle Aspe et Ossau
- **13h00** Déjeuner au restaurant « La Cancha »
- **14h30** Rencontre avec les élus

En présence de

Hervé Lucbéreilh - Maire d'Oloron-Sainte-Marie ; Gérard Rosenthal - Adjoint services techniques, travaux, urbanisme ; Carole Laperne – Directrice de Cabinet ; Stéphane Darius - Directeur du Pôle Urbanisme, Habitat et Aménagement des Espaces de la Communauté des Communes ; Alix Bastian - Directrice de la Villa du Pays d'Art et d'Histoire ; Jean-Luc Beard et Marc Davancens architectes, Anne Gaêl Leguillanton architecte paysagiste , EDF

RDV Covoiturage - 8h00 au parking du Pont d'Oly ou 8h45 à Soeix
Inscription obligatoire
Participation repas compris : 16€ à régler à l'avance à l'ordre du Pavillon de l'architecture
Information : 06.16.99.32.23

Mardi 11 Octobre 2016 – 18h00

Photographie – CAUE 64

Prise en compte des continuités écologiques à l'échelle des territoires en projet

RENCONTRES

- Présentation générale de l'Assistance aux Continuités Écologiques (ACE)
- Outils de connaissances cartographiques des territoires
- Accompagnement des maîtrises d'ouvrage dans le domaine de la biodiversité
- Les zones humides en accompagnement des principes de base
- Présentation de l'aménagement de la base de loisirs « Les Ô kiri »

Avec la participation de

Francis Escalé – Maire de Baudreix ; Xalbat Etchegoin – Urbaniste conseiller CAUE 64 ; Michèle Delaigue Morel Delaigue Paysagistes ; Vivien Lapido – Écologue TERRA ENVIRONNEMENT ; Yoann Segovia – Chargé de projet TERRA ENVIRONNEMENT ; Lancelot de Madaillan – Architecte Pavillon de l'Architecture

RDV

18h00 au Pavillon de l'Architecture

Information : 06.16.99.32.23

Vendredi 14 Octobre 2016

Photographie Pierre Marsan

Une journée à San Sebastiàn

RENCONTRE TRANSFRONTALIERE – CONFÉRENCE - VISITES

En partenariat avec le Colegio Oficial de Arquitectos Vasco-Navarro et le Conseil de l'Ordre Régional des architectes d'Aquitaine

Visites guidées et traduction par Gloria Ariztegui - architecte

- **11h00 -** Conférence **« Métamorphose métropolitaine à Bilbao »** animée par Iñaki Uriarte architecte Bilbao

- **14h00 -** Repas Salón Azul del **« Real Club Naútico » :** Bâtiment rationaliste de 1928-1929 des architectes José Manuel Aizpurúa et Joaquín Labayen. Lieu de réunion des intellectuels de l'époque, visité par Le Corbusier, Picasso, Dali, Garcia Lorca, Oteiza, etc.

- **16h00 – «Tabakalera » :** Centre international de culture contemporaine avec la participation de l'entreprise TEUSA (rénovation des façades)

RDV

Covoiturage - 8h00 au parking de l'Hôtel Mercure – Pau
Inscription obligatoire
Navette « El Topo » 5,80€ A/R à prévoir
Participation repas compris : 22€ à régler à l'avance à l'ordre du Pavillon de l'architecture
Information : 06.16.99.32.23

Samedi 15 Octobre 2016 – 14h30

« Lecture de paysage, de l'eau dans les Jardins Lauga ? »

LECTURE DE PAYSAGE

En partenariat avec la MJC Berlioz

Venez découvrir ou redécouvrir le Jardin Berlioz à travers vos cinq sens.
Avec Carole Boniface et l'Association « Le Local », vous partirez à la recherche de l'eau à travers une lecture sensorielle du paysage.

Goûter partagé!

Nous vous invitons à apporter quelques gourmandises et autres friandises pour clôturer cette journée

RDV 14h30 à la MJC Berlioz - Pau
Information : 06.16.99.32.23

Mardi 18 Octobre 2016 – 18h00

« Co-construire un projet de territoire, l'eau bien commun »

EXPOSITION - ÉCHANGES

- Présentation d'études et réalisations autour de l'eau

  - Dans l'épaisseur des lignes, appréhender la vallée du Gave de Pau, présentation du diplôme d'A. Linge
  - Retour sur l'Atelier du 15 octobre au Jardin Lauga , animé par le local et Carole Boniface
  - « Ré-inventer ensemble un territoire, Bagnères de Bigorre dans la Vallée du haut –Adour » 2014-2015 Laura Dedieu et Adrien Vertallier , architectes D-E.

- Temps d'échange

- Repas partagé

Avec la participation de

Alexis Linge – Paysagiste ; Carole Boniface – Paysagiste ; Laura Dedieu et Adrien Vertallier – Diplômés en architecture – Association Le Local

RDV 18h00 au Pavillon de l'architecture

Information : 06.16.99.32.23

Vendredi 21 Octobre 2016

Une journée au Pyla :
Invitation à la couleur par UNIKALO
Invitation au Design par STARK

VISITES - ÉCHANGES

En partenariat avec **Unikalo**

- Site de production Unikalo à Mérignac, visite de l'usine
- Visite et déjeuner à l'hôtel-restaurant « La C(o)rniche » - designé par Philippe Stark
- Visite de l'hôtel « Haitza – Designé par Philippe Stark

RDV

Départ en bus - 7h30 sur le parking de l'hôtel Mercure à Pau
Inscription obligatoire avant le 18/10
Information : 06.16.99.32.23

Samedi 22 Octobre 2016

« De bas en Eaux ! »

Boucle de 7,5km en vélo ou à pied, en autonomie

RALLYE

En partenariat avec **Destination Patrimoine**

Le parcours, du Boulevard des Pyrénées au stade d'eaux vives, est ponctué d'énigmes ludiques. Il permet de découvrir des aménagements et des paysages urbains pour comprendre le rôle et l'importance de la nature en ville.

Une façon originale de voir la ville !

RDV Départ entre 14h et 15h sur le Boulevard des Pyrénées sur l'esplanade en haut du funiculaire
Arrivée au Pavillon de l'Architecture pour découvrir l'exposition « Au fil de l'eau : des cimes aux bords de mer »
Information : 05 59028342 / 06.16.99.32.23

Dimanche 23 Octobre 2016

« Inside Piano »

Auteurs-Réalisateurs: Beka Partners & Louise Lemoine
PROJECTION - DÉBAT

En partenariat avec **le Cinéma d'Art et d'Essai Le Méliès**

Trilogie: The Little Beaubourg (26min) - The Power of silence (34 min)
The Submarine (39 min) - Langue: italien. Sous-titres : français

Inside Piano" propose trois films sur trois bâtiments emblématiques de la carrière de Renzo Piano. Visite de fond en comble dans le bâtiment-prototype du Centre Pompidou, le véritable terrain d'expérimentation à partir duquel l'architecte a développé de nombreux éléments qui feront la notoriété du Centre Pompidou construit un an après. Immersion dans l'univers insonorisé d'un sous-marin flottant dans le monde de la recherche et de l'expérimentation musicale dans les profondeurs du sol parisien. Voyage à bord du tapis volant lumineux d'une machine architecturale de haute sophistication et élégance discrète. Humour, mordant et regard décalé.

Intervenant : Julien VINCENT architecte whyarchitecture

RDV Au Méliès, 6 rue Bargouin 64000 PAU
Information : 06.16.99.32.23

Mardi 25 Octobre 2016 – 18h00

« L'Eau, source d'architecture »

CONVERSATIONS

« L'histoire de l'architecture peut s'écrire à travers le prisme de la conquête de l'eau. De l'art des fontaines à l'hygiène domestique, de l'usage industriel à l'agrément de vie, l'eau, cet élément insaisissable et mouvant, a toujours tissé des liens étroits avec l'art de la construction. L'Aquitaine est un théâtre privilégié de cette association tout à tour contrainte et désirée : d'hier à aujourd'hui, du littoral à la plaine griffée de fleuves, gaves et ruisseaux, la région a fait de l'eau l'un des éléments de l'architecture sous le signe de la conquête, de la célébration, de la symbiose ou de l'intimité. Il en découle un jeu de formes qui, de la normalisation qu'imposait la fonction jadis, évoluent vers un éclectisme significatif encore bousculé par les nouveaux enjeux climatiques. »

Julie Gimbal, Historienne de l'architecture

Conversation avec Julie Gimbal et des architectes de l'exposition

RDV 18h00 au Pavillon de l'architecture
Information : 06.16.99.32.23

Vendredi 28 Octobre 2016

ORDRE DES ARCHITECTES

Rencontre avec le conseil de l'Ordre Régional des architectes d'Aquitaine

RDV

Au Pavillon de l'architecture
Information : 06.16.99.32.23

Samedi 29 Octobre 2016

Alep Paysagistes- Inca Architectes –N Castets Photographe avec SPAO Drome

Une journée dans les Landes

VISITES GUIDÉES – ÉCHANGES

- **10h30 -11h30** Réserve naturelle du Maraix D'orx
- **12h30 -15h** Site d'Arjuzanx – Pique-Nique à prévoir !
- **15h15 -15h30** Solférino
- **15h45 - 16h15** Écomusée de Marquèze
- **16h45** Mont-de-Marsan : Aménagement des berges de la Midouze et Villa Mirasol

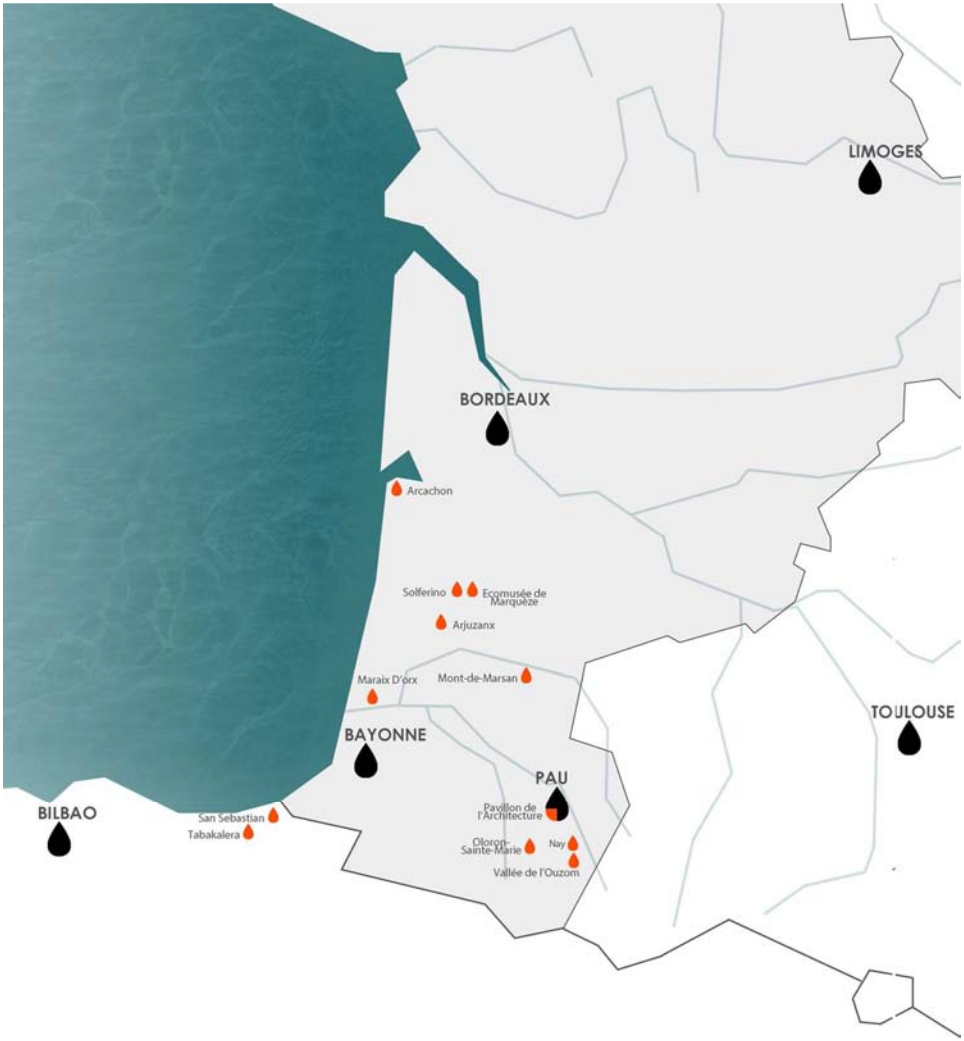
En présence à Mont de Marsan

Geneviève Darrieussecq – Maire de Mont-de-Marsan ; Hervé Bayard – Premier adjoint au maire ; Marc Dubos – CAUE 40 ; Frédéric Armengau – Architecte

RDV

Covoiturage - 9h au parking de l'Hôtel Mercure à Pau
Prévoir un pique-nique et des chaussures de marche
Information : 06.16.99.32.23

Localisation des actions du Mois de l'Architecture



CONTACT & COORDINATION

Pavillon de l'Architecture
3, Place de la Monnaie
64000 PAU
Téléphone : 05.33.11.44.86
Site : www.pavillondelarchitecture.com
Email : contact@pavillondelarchitecture.com

Nadine Bueno : 06.16.99.32.23